



INTERNATIONAL ASSOCIATION
FOR SPORTS INFORMATION

NEWSLETTER

Número 28, Mayo de 2004

ISSN 1563-1183

La Misión de IASI: Desarrollar y promover el valor de la Información Deportiva.

Página Web de IASI: <http://www.iasi.org/>

IASI es una organización sin ánimo de lucro cuyo objetivo es estimular, apoyar y desarrollar actividades en el campo de la documentación e información internacional acerca de la educación física y el deporte. Reúne una red mundial de científicos, documentalistas, bibliotecarios, expertos en la información y directores de centros de información y documentación deportivas.

Agradecemos contribuciones a este boletín de todos los países en todos los idiomas. Envíen Vds. su información al editor del Boletín de IASI, Ms Gretchen Ghent, Librarian Emeritus, c/o The University of Calgary Law Library, 2500 University Dr. NW, Calgary, Alberta, Canadá T2N 1N4. Correo electrónico: gghent@ucalgary.ca

Se encuentra Información sobre la afiliación en la página web de IASI, <http://www.iasi.org/> o contactando con:

La Secretaria Ejecutiva, Ms Maria Lluïsa Berasategui, Directora, Biblioteca de l'Esport Generalitat de Catalunya, Consell Català de l'Esport, Av. Països Catalans 12, ES – 08950 Esplugues de Llobregat Barcelona, ESPAÑA Tel: +34 93 480 4900 Fax: +34 93 480 4914 Correo electrónico: mlberasategui@gencat.net

CONTENIDO

Noticias de IASI

Conferencia internacional de información deportiva, Lisboa, Abril 14-16, 2004
Aspectos más importantes de la Reunión Anual de IASI, Lisboa, Abril 16-21, 2004
Informe del taller de SIRC, Lisboa, Abril 17, 2004
El Programa social en Lisboa: Excursión a Sintra y la Quinta da Regaleira
El taller sobre información deportiva en Maputo
XIIº Congreso Mundial de IASI, Beijing, 19-21 de mayo de 2005

Actividades en la red y en línea

Forum para Científicos Deportivos en la Universidad de Malmö
Centre d'Estudis Olímpics UAB

Otras noticias breves

Noticias de IACSS
Noticias de Brasil
El Proyecto Compartir los Conocimientos

La Conferencia Internacional sobre Información Deportiva, Lisboa, 14-16 de abril de 2004

Previo a la Reunión Anual de IASI, nuestros anfitriones del Instituto do Desporto de Portugal (Instituto de Deportes de Portugal) organizaron una conferencia internacional sobre el tema, Los nuevos retos para la información deportiva. Con la asistencia de miembros de IASI, profesionales de la información deportiva, académicos y administradores, la conferencia internacional ofreció presentaciones de ponentes invitados y comunicaciones libres con servicio de traducción. Los ponentes invitados y sus temas incluían:

- IASI: Historia, Misión y Retos – Gretchen Ghent
- Redes de Información Deportiva – Alain Poncet
- Copyright – João Laborinho Lúcio
- Deporte y Estadística – Bruno Rossi Mori
- Productos de la Documentación Deportiva – Jill Haynes
- Terminología Deportiva – André Fernandes da Cunha
- Modelos de relaciones con la comunidad mediante la información deportiva – Pedro Cardoso

Una serie de comunicaciones libres ampliaron el tema de la conferencia incluyendo:

- La Idea de Europa en la Prensa Deportiva – 1893 a 1945 – Francisco Pinheiro
- Retos de la Estadística Aplicada a la Gestión Deportiva – Leonor Nicolau
- Un estudio de la lista de mensajes de debate en la Educación Física de países portugueses – Laércio Pereira
- Información sobre los niveles de Actividad Física – Joana Mil-Homens
- Fitnessgram y Acciones en Educación Física – Suzana Pereira y Nelson Brito
- El papel emergente de los weblogs en el contexto actual de la información deportiva – Hugo Durão

El último día se celebró un Forum con el título de “El Poder de la Información Deportiva” destacando la participación de José Manuel Constatino, José Curadao, Bruno Jesus, y Jorge Ribeiro.

Los aspectos más importantes de la Reunión Anual de IASI de Lisboa, del 18-21 de abril de 2004

El presidente Alain Poncet convocó la Reunión Anual de IASI el domingo 18 de abril. Los temas principales debatidos incluyeron el contenido y la política de la página web, la nueva relación con el Director de Información del COI, Philippe Blanchard, el documento sobre la política de la relación de colaboración entre IASI y SIRC, los planes para el próximo Congreso Mundial de IASI en Beijing en 2005, la estrategia de marketing de IASI, el apoyo a los países en vías de desarrollo, el presupuesto de IASI y la encuesta de miembros.

El punto más importante de la reunión fue la firma de dos documentos importantes, la Declaración de Colaboración entre IASI y SIRC, la Carta de Acuerdo (LOA), y la política de IASI referente a la página web, los archivos y la información. SIRC es una organización muy importante para la información deportiva y un socio colaborador esencial para IASI. SIRC ha acogido la página web de IASI durante muchos años y ambas organizaciones tienen un mandato para proporcionar información y servir a las necesidades educativas e investigativas de las organizaciones deportivas, administradores deportivos, profesores, entrenadores e investigadores en las ciencias del deporte, y como tal, los miembros tienen un interés mutuo en el bienestar y la amplia difusión del producto principal de SIRC, la base de datos internacional SPORTDiscus. Un resultado de la firma de la LOA ha sido la creación del Comité de Contribuidores Internacionales, que será un comité permanente de

IASI. Ambos documentos resumen los puntos principales de esta interrelación y describen las expectativas de cada organización.

Se crearon grupos de trabajo ad hoc reorganizados y renovados para:

- Desarrollar un plan de marketing,
- Realizar una encuesta entre los miembros
- El grupo COMPASS (estadísticas deportivas)
- Coordinar la información de los Resultados de las Competiciones

Informe del taller de SIRC, Lisboa, 17 de abril de 2004

El taller de tres horas realizado la tarde del sábado fue dirigido por la presidenta de SIRC Debra Gassewitz y la bibliotecaria de SIRS Diane O'Dwyer. En la primera parte, Debra Gassewitz presentó una visión general del estado actual de la base de datos internacional SPORTDiscus, el trabajo de los socios colaboradores, las diferentes actividades de marketing de SPORTDiscus, la distribución de los documentos y los recursos de información accesibles en la página web de SIRC.

Actualmente SPORTDiscus contiene alrededor de 650,000 registros, con 28,000 citas añadidas anualmente. La base de datos francés Heracles (más de 100,000 registros), se está uniendo a SPORTDiscus. (Como ya se anunció anteriormente los registros duplicados se unen en un "super"registro. Existe una duplicación del 75-80%). La base de datos deportiva brasileña SIBRADID empezará a mandar archivos a SIRC. Esta base de datos tiene más de 7,000 registros, pero aproximadamente 1,000 de los registros de calidad se enviarán a SIRC.

Se analizaron las contribuciones internacionales a la base de datos y se contaron los mayores contribuidores a lo largo de los años. Éstos incluyen: Heracles (100,000+), Australia's National Sport Information Centre [El Centro Nacional de Información Deportiva de Australia] (39,250), Amateur Athletic Foundation of Los Angeles [La Fundación de Atletismo Amateur de Los Ángeles](15,000), Las publicaciones sobre cinesiología de la Universidad de Oregon (tesis), China (6,896), el Proyecto sobre la Historia del Deporte de Canadá/EE.UU - GG (4,043), CONI de Italia (2,742), Finlandia (1,549), Polonia (889), Israel (865 en Hebreo e inglés), Noruega (420). Otros contribuidores internacionales empezarán a enviar registros incluyendo Estonia (Universidad de Tartu), El Instituto de Deporte de Portugal y el Comité Olímpico de Estados Unidos (ofrecerá un índice del periódico, The Olympian).

Otras colecciones y/u organizaciones que están contribuyendo incluyen la Canadian Association for Sports Medicine [La Asociación Canadiense de Medicina Deportiva] (programas de estudios y guías de recursos), el National Sports Medicine Institute [Instituto Nacional de Medicina Deportiva] del RU (envió su base de datos a SIRC para ser incluida) y la base de datos de actividades acuáticas adaptadas de Grosse (se están añadiendo los registros).

SIRC y sus vendedores de SPORTDiscus han acordado que el trabajo realizado por los Contribuidores Internacionales debería ser reconocido mediante una reducción del precio de los gastos de suscripción a SPORTDiscus. Para los que envían 100-500 registros por año (un descuento de 15% en el precio de suscripción), 501-1000 (un descuento de 25%), 1001-2000 (un descuento de 50%), 2000+ (suscripción gratuita).

Ciertos "temas calientes" han sido reforzados durante el año pasado e incluyen: la ética en el (WADA)[AMA], Canadian Institute for Ethics in Sports [Instituto Canadiense para la Ética en el Deporte], la resolución alternativa de litigios, (Centro de ADR en Canadá), la celebración de juegos

internacionales (más documentos sobre la presentación de candidaturas y recursos), y el turismo deportivo.

En el tema del marketing de la base de datos, la reciente unión de dos vendedores, OVID y Silverplatter ha sido difícil ya que los dos utilizaban plataformas de búsqueda muy diferentes. Este grupo no utiliza un distribuidor y las ventas de SPORTDiscus decrecieron un poco durante el último año. Sin embargo, el vendedor EBSCO mostró un aumento del 70% en las ventas de SPORTDiscus con algunas universidades, institutos y bibliotecas públicas que ahora utilizan este vendedor. EBSCO está vinculado con miles de periódicos de texto completo, 400 de los cuales se especializan en las ciencias del deporte. SIRC tiene permiso para reproducir más de 20,000 referencias con texto completo, el 20% de la base de datos tiene vínculos con textos completos y más del 86% de las referencias están disponibles mediante préstamos entre bibliotecas (distribución de documentos) de SIRC.

Entre las iniciativas recientes de SIRC encaminadas a ayudar y animar a los científicos canadienses del deporte, se destaca el Premio de Investigación SIRC que reconoce la excelencia en la investigación canadiense de las ciencias del deporte. El ganador este año ha sido el Dr. Gordon Bell. Su trabajo titulado: *The Physiological and Performance Characteristics of Rowing: issues and concerns of training and competition for Canadian rowers* [Las características fisiológicas y de rendimiento en remo: aspectos y temas de interés del entrenamiento y de la competición para los remeros canadienses]. Este premio está apoyado en la actualidad y para los próximos tres años por Adidas, McGraw Hill Ryerson, Human Kinetics Publishers, una beca de CIHR (Canadian Institutes for Health Research [Institutos Canadienses a favor de la Investigación en la Salud], y Microsoft. (Véase http://www.sirc.ca/research_awards/index.cfm)

La página web de SIRC (<http://www.sirc.ca/>) está siendo actualizada y reformada. Los usuarios de Internet ya habrán notado que la página web tiene nuevos gráficos y una apariencia más profesional. Se presenta la información acerca del calendario de conferencias de otra forma. Para ayudar a las organizaciones canadienses de ciencias del deporte, SIRC ha creado un centro de recursos en línea para el Canadian Institute for Ethics in Sports [Instituto Canadiense para la Ética en el Deporte], Football Canada [Fútbol Canadá] y el Centro de ADR. En la sección de deportes de Canadá de la página (<http://www.canadiansport.com/>), el tablón de anuncios de empleo es muy popular al igual que el boletín.

Para terminar, Debra Gassewitz desea recibir más registros de contribuidores internacionales el año que viene. Linda Wheeler (lwheeler@sirc.ca) es la persona de contacto en SIRC para los contribuidores internacionales y se ofrece para ayudar en temas de procedimientos y elaboración de índices.

A continuación, Diane O'Dwyer presentó una visión general de la estructura clave de los campos, la descripción física, y los procedimientos para realizar los índices de los recursos para SPORTDiscus. Un paquete de información distribuido a los participantes del taller, incluía un documento sobre cómo escribir resúmenes para la literatura de nivel avanzado, las directrices para elaborar el índice de literatura de nivel básico, una reproducción de su presentación de Powerpoint sobre la realización de índices y A Quick Guide to Searching the SPORTDiscus on WEBSPIRS [Una rápida guía para buscar en el SPORTDiscus en WEBSPIRS].

El Programa social en Lisboa: Una excursión a Sintra y la Quinta da Regaleira



Turistas de IASI en los jardines del Hotel Tivoli, Sintra

Después de la reunión anual, el martes 20 de abril, nuestros anfitriones organizaron un viaje en autobús y un almuerzo en el área de Sintra de Portugal. La primera parada fue en Boca da Rocha, el punto más occidental del continente europeo. La vista desde el faro y su alto acantilado rocoso fue magnífica y descubrió la belleza de las formaciones rocosas y del mar allá abajo. En una ceremonia cordial el alcalde de Sintra dio la bienvenida a los participantes. Desde esta localidad, el autobús siguió las estrechas calles hasta la ciudad de Sintra donde visitaron una mansión de principios de siglo con sus jardines llamada Quinta da Regaliera.

Esta localidad, en el barrio viejo de Sintra, está catalogada como Patrimonio de la Humanidad por la UNESCO. Después de la visita, se les ofreció al grupo un delicioso almuerzo en el hotel Tivoli cerca de la mansión. Todo el mundo se divirtió muchísimo y agradecemos a nuestros anfitriones del Instituto de Deporte de Portugal habernos organizado esta maravillosa visita turística.

Nuestros anfitriones para la Reunión Anual, el Instituto do Desporto de Portugal (Instituto de Deportes de Portugal)

Expresamos nuestra enhorabuena a nuestros maravillosos anfitriones el Sr. José Eduardo Cordovil, vicepresidente y su equipo tan trabajador. La organización prevista para las reuniones, el taller y la conferencia fueron excepcionales. El personal del IDP fue de lo más servicial para ayudar en la duplicación de los documentos revisados y para atender a todos los detalles necesarios para la realización de una reunión con pleno éxito. Acepten nuestro sincero agradecimiento en nombre de la Presidencia y del Comité Ejecutivo de IASI por la organización de una reunión excepcional.

El taller sobre Información Deportiva en Maputo



Desde la izquierda, de pie: Macane B. Macame. CEO Fundacao Lurdes Mutola Foundation; sentados: Charl Durand, el Dr. Joel Libombos. Ministro de Juventud y Deporte de Mozambique y el Dr. Clement Fasan, IASI.VP para África

Informe final Taller de IASI sobre Información Deportiva, 27-28 de abril de 2004 Maputo, Mozambique

Informe escrito por Charl Durand, South African Sports Commission, 6 de mayo de 2004

1. Introducción

El primer taller de IASI sobre información deportiva que se celebra en suelo africano tuvo lugar recientemente en Maputo, Mozambique. El taller se celebró simultáneamente con los primeros Juegos de la Juventud de la Zona VI, en los que participaron doce países de la comunidad.

El objetivo del taller era doble: presentar las perspectivas de la gestión de la información deportiva a los asistentes que les fuera útil, y crear una red para compartir información deportiva en el sur de África.

El taller fue originalmente la idea de la unidad de Información e Investigación de la Comisión Deportiva de Sudáfrica, que elaboró el presupuesto y realizó los trámites iniciales. Se hicieron contactos con la Fundación Maria Mutola unas pocas semanas antes del taller para que fuera el socio organizador mozambiqueño. Esta colaboración resultó ser de una ayuda muy valiosa después de que se asignase a la unidad de Información e Investigación de la Comisión Deportiva de Sudáfrica, con muy poco tiempo de antelación, las tareas de acreditación para los Juegos de la Zona VI, desviando muchos de los recursos que iba a dedicar al taller de IASI

Afortunadamente la mayor parte de los preparativos para el taller ya estaban organizados. Al final pasamos tres semanas en Maputo, ¡en lugar de los cuatro días que contemplamos al principio!

El taller tuvo lugar en el Hotel Cardoso, un hotel de cuatro estrellas con vistas a daba a la bahía de Maputo. El lugar era de buena calidad y el apoyo del personal del hotel era más que suficiente.

La Fundación Maria Mutola amablemente patrocinó el taller con material en forma de bolsas, tarjetas de identificación, papel, camisetas, y una pancarta publicitaria, mientras que el personal ayudó durante todo el

taller con servicios secretariales.

También proporcionaron servicios valiosos como promocionar el taller entre la comunidad deportiva en Mozambique, avisando a los medios de comunicación, y atendiendo a algunos de los ponentes.

Un total de 26 personas se registraron para el taller. Fue una pena que al final sólo estaban presentes representantes de Mozambique, Sudáfrica y Botswana. Delegados registrados de Swazilandia, Zambia y Lesotho no se presentaron ni se recibió de ellos ninguna disculpa. Por lo tanto no tuvo lugar el debate proyectado sobre una red de información deportiva para el sur de África. No obstante, las iniciativas prometidas por Charles Dzimba, resumidas a continuación, logran el mismo objetivo que lo que hubiera salido del debate.

2. Programa y ponentes

El primer día del taller tuvo lugar mayormente en portugués, pero había traducción cuando fuera necesaria.

El taller fue inaugurado por el Ministro Mozambiqueño de Juventud y Deporte, Joel Libombo. Destacó el hecho de que Mozambique había tenido un buen número de estrellas deportistas internacionales en su época anterior y colonial, e hizo hincapié en el papel que la información deportiva puede desempeñar en identificar a nuevas estrellas. El Sr. Charles Dzimba, director para la Zona VI del Consejo Supremo de Deportes para África (SCSA) también figuraba en el orden del día para dar una breve comunicación, pero no pudo asistir el primer día debido a sus compromisos con los Juegos. Sin embargo, presentó su discurso al principio del segundo día. El discurso del Ministro fue seguido de unas palabras del vicepresidente de IASI para África, el Dr Clement Fasan.

La ponencia principal y la primera presentación del día estuvieron a cargo de Mario Moreira del Instituto de Deporte de Portugal. Destacó las iniciativas para la colaboración en materia de información deportiva entre Mozambique y Portugal, particularmente dentro de la red más amplia de habla portuguesa que plantea Portugal. También explicó el funcionamiento del centro de información deportiva del Instituto y mostró ejemplos de su página web y los servicios disponibles en línea.

Fue seguido por una presentación a cargo de Carlos Vale, director de la compañía mozambiqueño de telecomunicaciones TVCabo. Dicha compañía, que opera una red de televisión por cable en Mozambique, también ofrece un servicio de acceso a Internet de alta velocidad, que puede beneficiar a las federaciones y otras organizaciones deportivas mozambiqueñas.

Después del almuerzo el Director africano para la Agencia Mundial Antidopaje (AMA), Rodney Swiegelaar, ofreció a los asistentes una visión actualizada del trabajo de la AMA, y como influirá en el deporte en África. Hizo hincapié en el papel que desempeña la información y la concienciación deportiva en prevenir el dopaje en el deporte. Las conversaciones que se celebraron a continuación duraron bastante tiempo, retrasando un poco el programa previsto.

La primera velada hubo un cóctel, patrocinado por TVCabo, en un hotel cercano. Allí los asistentes tuvieron la oportunidad de relajarse después de un día muy completo de presentaciones y debates, y de conocerse mejor.

La televisión mozambiqueña mostró un pequeño reportaje sobre el taller en sus noticias de la tarde.

El segundo día empezó con la ponencia de Charles Dzimba. Hizo hincapié en las necesidades de información del SCSA en cuanto a sus miembros, particularmente los de la Zona VI, y expresó su deseo de que el taller representara un pequeño paso en la dirección apropiada. Dijo que el SCSA pretendía hacerse miembro de

IASI, un compromiso que, si se realiza, hará mucho para mejorar y promocionar la gestión de la información deportiva en la región. El Sr. Dzimba también se quedó el resto del día para asistir a las demás sesiones. A continuación, Bruno Macame presentó el argumento a favor de crear un centro de información deportiva en Mozambique, con la iniciativa de la Fundación Maria Mutola. Se plantea que este centro debe estar funcionando dentro de aproximadamente un año, y unirá a participantes clave del gobierno de Mozambique, Portugal y también Sudáfrica.

La segunda presentación se tituló *Finding information on the Internet [Encontrar información en Internet]*, y explicaba las varias fuentes y métodos para buscar información específica en Internet. Se mostraron a los asistentes ejemplos de buscadores, páginas web de directorios y portales, incluyendo varias diapositivas de la página web de IASI, mostrando los recursos disponibles.

Después del almuerzo la última presentación fue un estudio del caso del proceso de acreditación durante los Juegos de la Zona VI, destacando su importancia como método de gestión de la información deportiva a nivel tanto operativo como estratégico. Se mostró el software utilizado durante los Juegos, SportOrganiser y dieron ejemplos con datos reales de los Juegos. También se entregaron copias de SportOrganiser a los participantes.

3. Resultados

En la clausura del taller, se ofreció un CD con todas las presentaciones a los asistentes. Una lista de los asistentes y como contactar con ellos será distribuida por correo electrónico a todos los participantes.

El resultado más significativo del taller se debió a la asistencia del Sr. Dzimba, como representante de la SCSA. Al final del taller afirmó que pondría la información deportiva en el orden del día de la próxima reunión del Consejo Supremo, programada más tarde este año para Windhoek en Namibia. Existe la posibilidad de que en esta reunión se dé a Charl Durand la oportunidad de hacer una presentación sobre la importancia de la creación de una red de información deportiva en los países de la Zona VI, tanto en beneficio del SCSA como de la comunidad deportiva global. También será una oportunidad para destacar el papel que pueden desempeñar IASI y otras organizaciones globales con este fin.

El apoyo activo del SCSA proporcionará tanto la credibilidad como el ímpetu necesario para los futuros proyectos relacionados con la información deportiva y estamos esperando ver beneficios reales como consecuencia de este compromiso.

Conclusión

El taller fue un claro éxito desde todas las perspectivas. No solo funcionó la logística sin problemas, sino que se hizo a los asistentes comprender la importancia de la información deportiva a través de las diferentes presentaciones. Mientras que no estoy seguro de si la presencia de Mario Moreira tendrá beneficios adicionales para la administración e información deportiva en Mozambique, sí que creo que algunas iniciativas ya están en marcha. Ciertamente desde un punto de vista sudafricano mantendremos los contactos con nuestros colegas de Mozambique.

(Nota del Editor: No se ha incluido toda la conclusión, ni el programa ni las reproducciones de los artículos del periódico. El informe completo se colgará próximamente en la página web de IASI.)

XIIº Congreso Mundial de IASI, Beijing, 19-21 de mayo de 2005

<http://www.iasicongress2005.org>

Un recordatorio para todos los que están pensando en presentar un trabajo en el próximo Congreso Mundial de IASI. La fecha límite para mandar los resúmenes a la presidenta del programa Ms Cindy Slater (cindy.slater@usoc.org) es el **30 de septiembre de 2004**.

Véase la página web del congreso para ver los detalles y el formato para los resúmenes de las comunicaciones y pósters.

Además se insta a todos los miembros de IASI que se pongan en contacto con las personas que estén interesadas en nuestros cinco temas para animarles a presentar una comunicación y participar en el Congreso.

Actividades en la red y en línea

Forum para científicos deportivos en la Universidad de Malmö

<http://idrottsforum.org/>

Mediante la lista de distribución de expertos en historia del deporte, Bo Reimer, de la Universidad de Malmö anunció una nueva página web que informa sobre investigación en las ciencias del deporte. La página está en sueco pero puede interesar a muchos científicos deportivos.

Centre d'Estudis Olímpics UAB

<http://olympicstudies.uab.es/>

Salió recientemente en la lista de distribución de IASI las noticias de una nueva página web actualizada para el Centro de Estudios Olímpicos en la Universidad Autónoma de Barcelona. Actualice sus marca páginas y páginas web.

Otras noticias breves

Noticias de la IACSS

<http://www.iacss.org/>

The International Association for Computer Science and Sport [La Asociación Internacional para la Informática y el Deporte] (anteriormente CoSiSp) se afilió recientemente a ICSSPE. Su boletín de febrero de 2004 incluye información sobre el coste de afiliación a la IACSS (miembro profesional 35 €, estudiantes 15€ etc.) y también el coste de la revista electrónica la *International Journal of Computer Sciences in Sport* [Revista internacional de la informática en el deporte] (suscripción normal 35 €, institucional 100 €, etc.). Este boletín da los detalles de muchas conferencias sobre la informática y el deporte.

Noticias de Brasil

Laercio Pereira ha ofrecido un informe actualizado sobre el proyecto NUTESES (Núcleo Brasileiro de Dissertações e Teses em Educação Física, Educação e Educação Especial [Centro brasileño de disertaciones y tesis en educación física, educación y educación especial]). El centro brasileño ha empezado la digitalización de más de 1500 disertaciones doctorales y tesis de master en educación física en Brasil. Este proyecto tiene el apoyo del Ministerio brasileño de Deportes. Visite la página web de NUTESES en:

<http://www.nuteses.ufu.br/>

Laercio también mencionó que está ahora disponible un CD ROM con 25 años de la revista brasileña de ciencias del deporte. Cada número presenta el texto completo en portugués con los resúmenes en inglés. Véase <http://www.cbce.org.br/>

Proyecto compartir los conocimientos

Se ha mencionado el proyecto compartir los conocimientos en anteriores reuniones de IASI. Este proyecto está organizado por el Consejo Internacional para la Ciencia del Deporte y la Educación Física, con la colaboración del Comité Olímpico Internacional y la editorial Human Kinetics. Se incluyen tres documentos a continuación. El primero es una lista de las instituciones que han recibido una donación de libros. El segundo es la Hoja Informativa del ICSSPE que describe el programa, explica quién puede beneficiarse del él y cómo realizar la solicitud. La última parte es un formulario de solicitud que las instituciones deben rellenar y enviar a la Oficina de ICSSPE. Se insta a los miembros de IASI (a excepción de los que no pueden participar y los que ya han recibido libros) que revisen sus necesidades y solicite una donación de 50 libros al CSSPE.

Instituciones que han recibido una donación de libros, 1999-2003

Ministry of Youth and Sports (Mauricio)	Nigeria Society for Sport Management
Uganda National Institute of Special Education (Uganda)	Ministry of Education, Youth and Sport (Camboya)
Faculty of Education, University of Dar Es Salaam (Tanzania)	Sportska Akademia (Yugoslavia)
Academy of Physical Education (Polonia)	Suriname Olympic Committee (América del Sur)
Youth and Sport General Authority (Qatar)	Malta Sports Council
Instituto Superior De Educación Física (Argentina)	Department of Sport, Recreation and Exercise, University of the Western Cape
Facultad de Educación Física (Chile)	University of Venda for Science and Technology (Centre for Biokenetics, Recreation and Sport Science)
Institut de Formation et d'Information sportive des Gonaives (Haiti)	Tartu University – Institute of Sport Pedagogy
Mauritius Sports Documentation and Information centre (Mauricio)	University of Ibadan – Dept. Of Human Kinetics and Health Education - Nigeria
Ministry of Youth and Sport in Mauritius	University of Zululand – Dept. Of Human Movement Science
China Sport Information Institute	National Association for Sports health and Fitness - Nepal
Amazulu Erad Electro-Compu (Zimbabwe)	Bahir-Dar University – Etiopía
Latvian Academy of Sport Education	Seychelles National Olympic Committee
Sport University no.2 (Vietnam)	National Institute for Sports – Nigeria

La hoja informativa:

EL PROGRAMA COMPARTIR LOS CONOCIMIENTOS DEL ICSSPE

Una iniciativa conjunta entre el
International Council of Sport Science and Physical Education,
Human Kinetics Publishers, & the International Olympic Committee

El programa comparte los conocimientos es un proyecto conjunto que pretende distribuir libros de ciencias del deporte, educación física y deportes a instituciones que no tienen los recursos financieros para comprarlos. La editorial Human Kinetics Publishers (HKP) está donando libros, no aptos para la reventa, a instituciones en los países en vías de desarrollo que necesitan literatura para estudiar, investigar y realizar trabajos prácticos en ciencias del deporte, educación física, deporte y acondicionamiento físico. El programa está organizado por el Consejo Internacional de Ciencias del Deporte y Educación Física (ICSSPE) y el apoyo financiero para el transporte de los libros lo proporciona el Comité Olímpico Internacional.

¿Por qué?

La situación para profesionales y estudiantes que quieren estudiar las ciencias del deporte y educación física se está haciendo cada vez más difícil en muchos países, particularmente en las regiones menos desarrolladas. ICSSPE, HKP y el COI reconocen la importancia de facilitar la disponibilidad de libros y recursos para apoyar el estudio, la investigación y el trabajo práctico en todas las áreas de las ciencias del deporte y educación física.

¿Qué?

Libros en todas las áreas (recursos académicos y profesionales en educación física, salud y acondicionamiento físico, entrenamiento y ciencias del deporte) publicados por Human Kinetics están disponibles para su distribución. Los libros que serán donados son los que están guardados en el almacén de la editorial y que no están disponibles para la reventa, es decir, que están ligeramente desgastados o doblados pero perfectamente utilizables. La selección específica de libros de las áreas temáticas enumeradas variará con cada pedido. Se pueden pedir hasta 50 libros a la vez. En la actualidad todos los libros están en inglés.

¿Quién puede solicitar participar?

Las instituciones miembros del ICSSPE y organismos nacionales que pertenecen a organizaciones miembros del ICSSPE en los países en vías de desarrollo pueden solicitar participar en el programa. En algunos casos, también pueden solicitar participar organizaciones que no sean miembros del ICSSPE. Si no está en la siguiente lista de países puede mandar una solicitud, por favor contacte con la Oficina Ejecutiva para recibir un formulario de solicitud.

Países que NO pueden solicitar su participación:

- | | | | |
|----------------------|---------------|------------------------------------|-----------------------------|
| ➤ Australia | ➤ Grecia | ➤ Macao | ➤ República de Corea |
| ➤ Austria | ➤ Groenlandia | ➤ Mónaco | ➤ Singapur |
| ➤ Bélgica | ➤ Guam | ➤ Países Bajos | ➤ España |
| ➤ Canadá | ➤ Islandia | ➤ Nueva Caledonia | ➤ Suecia |
| ➤ Finlandia | ➤ Italia | ➤ Nueva Zelanda | ➤ Suiza |
| ➤ Francia | ➤ Japón | ➤ Islas septentrionales de Mariana | ➤ Reino Unido |
| ➤ Polinesia francesa | ➤ Luxemburgo | ➤ Noruega | ➤ Estados Unidos de América |
| ➤ Alemania | | | |

Cómo realizar la solicitud

Se envían los formularios de solicitud completados a la oficina del ICSSPE indicando la dirección postal completa, la persona de contacto, y las necesidades del instituto (es decir un ranking de las áreas temáticas). Se remiten los formularios de solicitud a la Editorial Human Kinetics donde se seleccionan y embalan los libros. El Comité Olímpico Internacional proporcionará la financiación para el método más económico de transportar los libros al solicitante del programa compartir los conocimientos.

Por más información por favor contacte con el ICSSPE en: icsspe@icsspe.org

ICSSPE: Application form for the SHARE THE KNOWLEDGE PROGRAMME

- ① Full Name & Abbreviation:
the University, College,
or Institute of Higher
Education

- ② Name of ICSSPE
member organisation
(if different from above)

- ③ ICSSPE Membership #

- ④ Name of the responsible
individual / person
making the request

- ⑤ Full Postal Address

District/Building: _____

Street: _____

City: _____

Postal code: _____

Country: _____

Telephone: _____

Fax: _____

E-mail: _____

What types of books are most needed?

La selección de libros disponibles para la donación variará. Por favor ayude a Human Kinetics a realizar el pedido de la forma más efectiva de la siguiente manera: **establezca una lista de prioridades de 1-20** de los libros más deseados, con el 1 representando el área más necesitada. Puede incluir selecciones de cualquiera de nuestros catálogos, pero no seleccione más de 20 áreas de todos los catálogos combinados. NO seleccione un tema más de una vez. (Sólo están enumerados así porque algunos libros están incluidos en más de uno de los catálogos de Human Kinetics.) Se pueden pedir hasta 50 libros.

Por favor envíe el formulario al fax número +49-30-8056386 or ICSSPE, Hanns Braun Strasse, Friesenhaus II, 14053 Berlin, GERMANY

RECURSOS ACADÉMICOS Y PROFESIONALES

Kinesiology Subdisciplines

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Physical Activity, General | <input type="checkbox"/> Physiology of Exercise and Sport |
| <input type="checkbox"/> Anatomy: Functional | Cardiovascular |
| <input type="checkbox"/> Anatomy: Body Composition | <input type="checkbox"/> Motor Behaviour |
| <input type="checkbox"/> Biomechanics of Exercise and Sport | <input type="checkbox"/> Psychology of Exercise and Sport |
| <input type="checkbox"/> Physiology of Exercise and Sport: | <input type="checkbox"/> Socio-Cultural Issues in Sport |
| Environmental | <input type="checkbox"/> History of Physical Activity and Sport |
| <input type="checkbox"/> Physiology of Exercise and Sport: | <input type="checkbox"/> Philosophy of Sport |
| Testing | <input type="checkbox"/> Research, Measurement, and |
| <input type="checkbox"/> Physiology of Exercise and Sport: | Technology in Physical Activity |
| Biochemistry | |

Special Populations

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Children and Physical Activity | <input type="checkbox"/> Gender and Physical Activity |
| <input type="checkbox"/> Ageing and Physical Activity | <input type="checkbox"/> Adapted Physical Activity |

Health and Fitness

- | | |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Health and Physical Activity Promotion | <input type="checkbox"/> Nutrition in Exercise and Sport |
| <input type="checkbox"/> Health Fitness Instruction | <input type="checkbox"/> Strength and Conditioning |
| <input type="checkbox"/> Personal Training | <input type="checkbox"/> Stretching and Massage |
| <input type="checkbox"/> Health Fitness Management | |

Medicine and Rehabilitation

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Medicine in Exercise and Sport | <input type="checkbox"/> Pharmacology |
| <input type="checkbox"/> Athletic Training and Sport Rehabilitation | <input type="checkbox"/> Cardiac and Pulmonary Rehabilitation |

Professional Studies

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Aquatic Management | <input type="checkbox"/> Coaching |
| <input type="checkbox"/> Sport Management | <input type="checkbox"/> Physical Education |
| <input type="checkbox"/> Recreation and Leisure Studies | <input type="checkbox"/> Dance |

RECURSOS DE EDUCACIÓN FÍSICA

- | | |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Pre-Kindergarten -12 Physical Education Games & Activities | <input type="checkbox"/> Adapted Physical Activity |
| <input type="checkbox"/> Pre-Kindergarten - 12 Physical Education Teaching Resources | <input type="checkbox"/> Aquatic Management |
| <input type="checkbox"/> Physical Education Teacher Preparation | <input type="checkbox"/> Health |
| | <input type="checkbox"/> Recreation |
| | <input type="checkbox"/> Dance |

RECURSOS DE DEPORTES Y ACONDICIONAMIENTO FÍSICO

Fitness/Sports Training

IASI Newsletter, No. 28, May 2004

- Stretching/Massage
- Strength/Conditioning
- Fitness/Health
- Nutrition/Weight Control

- Mental Training
- Water Exercise
- Sports Medicine

Sports and Activities

- Archery
- Australian Football
- Badminton
- Baseball
- Basketball
- Billiards/Pool
- Bowling
- Cheerleading
- Cycling
- Fencing
- Field Hockey
- Football (American)
- Golf
- Gymnastics
- Hockey
- Lacrosse
- Martial Arts/Self-Defence

- Multisport/Triathlon
- Netball
- Racquetball
- Rugby
- Running/Athletics/Track and Field
- Skating
- Soccer
- Softball
- Squash
- Swimming/Diving
- Table Tennis
- Team Handball
- Tennis
- Volleyball
- Wrestling

Outdoor Sports/Recreational Activities

- Canoeing
- Fishing
- Hiking
- Kayaking
- Orienteering
- Rock Climbing
- Scuba Diving

- Skating
- Skiing
- Snowshoeing
- Snowboarding
- Walking
- Water Skiing
- Windsurfing

Coaching/Sports Administration

- Coaching
- Officiating
- Sports Administration Medicine

TASAS DE PUBLICIDAD

Pueden colocarse anuncios en el Boletín de IASI al precio de 50\$US por media hoja de DIN A4. Contacte con el Editor del Boletín si quiere insertar un anuncio